







**Keine grauen Haare und Bart mehr!**  
 Jungendliches Aussehen und Naturfarbe der Haare erzielt man **nur** mit Vittel's  
**Panax-Haarfarbe**  
 früher „Nucin“ genannt (aus geschützt).  
 1 Flacon 1 Mark.  
 Tausende Anerkennungen beweisen die Vortrefflichkeit der **Panax-Haarfarbe**. - **Panax-Haarfarbe** färbt dauernd, färbt nicht ab, ist nicht fett. Ein Versuch führt zum dauernd n Gebrauch. Allein echt von  
**F. Vittek & Co., Prag, Wassergasse 230.**  
 In Stolp i B zu haben:  
**Otto Erich Eokardt, Drog.**



Nur die Marke „Pfeilring“ gibt Gewähr für die Aechtheit unserer **Lanolin-Crème** Lanolin.  
 Man verlange nur **Pfeilring Lanolin-Crème** und weise Nachahmungen zurück **Lanolin-Fabrik Martinstadt.**

**Familien-Nachrichten.**  
 Geboren: Dr. Deinhard (Berlin) Tochter Theodor Böhler (Gröfssin) Sohn.  
 Verlobt: Frl. Elise Paigel (Stettin) mit d. Oberleutnant zur See Carl Lamprecht.  
 Gestorben: Bureaugehilfe Josef Lubeckl (Lauenburg) Schmid Leo Risch (Lauenburg). Bertha Maubgeb. Naath (Stettin). Mühlendesther Carl Kaste (Dossin).  
 Die Eingehung des Gesellschafes für den Monat Juli 1906 findet vom 3. d. Mts. ab statt. Die Beträge sind zur Abholung bereit zu halten.  
 Stolp, d. 1. Sept. mber 1906.  
 Der Magistrat.

**Mauersteinstücke**  
 zu Beton-Fundamenten hat billigt abgegeben  
**A. Schlawin.**  
 Heute frisch **Nügenwalder Bervelat, Salami, Blut- u. Sardellen-Leberwurst**, hochfeinen **Ka u c h l a c h s** im Ausschnitt per Pfd. 1,40 und echte **Salberstädter Würstchen** 3 Paar 55 Pf. **Otto Tillack**, Teleph. 210. Schmiedestr. 6.

**Täglich frischgeschossene Rebhühner**  
 u. **Mäncherlachs** im Ausschnitt empfiehlt **F. Hinz.**  
 Hochfeinen **neuen Schotten- u. Gmdener Fetthering** empfiehlt **Otto Tillack.**

**Steinkohlen und Britetts**  
 in den besten Marken empfiehlt zu billigsten Preisen **W. Spelling.**

**Reisekörbe**  
 größte Auswahl, billigst bei **August Heise**, Holzentormauerstr. 6.

Zu beziehen durch jede Buchhandlung ist die in 34. Aufl. erschienene Schrift **des Med.-Rath Dr. Müller über das gestörte Nerven- und Sexual-System** Preisbindung 1 Mk. 1. Briefmarken **Curt Röber**, Braunschweig.

**Kartoffelkörbe**  
 empfiehlt **August Heise**, Holzentormauerstr. 6.

**100 000 Dosen Dr. Kuhn's Edelweiss-Crème**, im Gebrauch die einzig wirklich empfehlenswerte Haut-Crème. Erzielt auffallende **Ch o n e i r**, jugendfrische, Entfernung aller Hautunreinheiten. Keine **Sommerprossen**. Nur echt mit Namen **Dr. Kuhn**, **Franz Kuhn**, **Kronenparfümerie Nürnberg**. Hier: **Hofapotheke, Markt.**

**Formulare zu Zu- und Abgangslisten, zur Einkommen- u. Ertragssteuer** sowie **Fehlanzeigen** sind vorrätig in **F. W. Feige's Buchdruckerei.**

**Bitte wählen Sie!**  
 Dies ist eine Wäscherin, die natürlich nur alle Wascharbeiten nacheinander vornehmen kann, also viel Zeit braucht, die dabei jedesmal hohen Lohn kostet und außerdem fast stets einen merkwürdig großen „Dampf“ (Appetit) entwickelt.  
 Dies ist aber eine Wäscherin, die mit „Dampf“ wäscht, ohne Appetit zu entwickeln, und die außerdem das Kochen, Dämpfen, Desinfizieren und Waschen gleichzeitig, also auf einmal besorgt, und bei alledem niemals Lohn verlangt.  
**Was ziehen Sie also vor?**  
 Das alte Verfahren mit Zeitverschwendung, Verger und Kosten, oder das neue Verfahren mit etwa 75% Zeit- und Kostenersparnis?  
**Probieren Sie! — Johns „Boll dampf“ - Waschmaschine wird auf Probe geliefert**  
 und ist zu haben bei den Firmen  
**Albert Jsecke und Robert Kühl.**




Das zur **Konkursmasse Beckmann** gehörige Warenlager bestehend in **Kaffee, Kakes, Schokolade, Kakao, Konfekt, Bonbons, Tee, Zucker usw.**  
 wird zu **ermäßigten Preisen** im **Geschäftslocal, Neutorstrasse 7** ausverkauft.  
**Der Verwalter.**

Das zur **Konkursmasse Block** gehörige **Möbellager** bietet noch **Auswahl in Möbeln** allerart und wird zu **ermäßigten Preisen** ausverkauft. Der Verkauf findet in der **Fabrik, Petritschsteig** statt.  
**Der Verwalter.**

Für den Regierungsbezirk Köslin haben wir den Verkauf des **Drahtziegelgewebes** **D. R. Patent** von **P. Stauss & H. Ruff, Cottbus** als feuersicherer Putzmörtel-Träger für **Haus- u. Stalldecken** übernommen und stehen wir mit Auskunst zu Diensten  
**Seefeldt & Ottow**, Stolp.

Als gediegenes **Hochzeitsgeschenk** empfehle **echte Kupfer- oder Nickel-Teeservice** mit **Tee gläsern** und **Servierbrett**, im praktischen Gebrauch **unverwundlich**, **komplett** auch **einzelnen**, **billigst**.  
**F. Dollega, Markt 9.**



**A. P. Schröder**, Mittelstrasse 30, Goldschmiedestr., geg. 1886. **Atelier I. Ranges** zur Anfertigung einer jeden **Neuarbeit** in **künstlerischer Ausführung** nach Angabe oder Zeichnung. Umfassen von **Juwelen** wird **sauber** und **strenge reell** bei **äußerst billigen** Preisen ausgeführt. **Reparaturen** jeder Art **billigst**. **Geldene Trauringe** und **Schmuckfachen** verkaufe **billigst** Gold und Silber **kaufte** i den **Posten**.

**Restaurant Sportplatz Elysium**. **Täglich Konzert** d. s. **Damen-Orchesters** **Reymond**. **Dir: Ernst Reimann**. Anfang **nachmittags 4 Uhr** **abends 8 Uhr**. **Entree frei**.

**Ein junger Hahn** hat sich **eingefunden** **Radeberg 27**.

**Gartenarbeit**. Wir suchen einen **ordentlichen**, **unbedingt tüchtigen Arbeiter** für **leichtere Garten- u. Hausarbeit** bei **gutem Lohne**. **Raths-Damitzer Papierfabrik**.

**1 Fleischergehilfen** und **1 Lehrling** sucht **Rob. Hildebrandt**, Wollweberstr. 10.

**1 Schrifstseher-Lehrling** wird zum **Herbst** von uns **gegen erhöhtes Kostgeld** eingestellt. **Meldungen** in unserem **Kontor** **Wollweberstr. 5**. **F. W. Feige's Buchdruckerei**.

**Reitzer Chaussee 10** sind **2 Wohnungen**, bestehend aus **2 Zimmern**, **Küche**, **Stall** u., **ferner eine einzelne Stube** mit **Zubehör** per **1. Oktober** zu verm. **Näh bei Zimmermann Lange** daselbst.  
**Bahnhofstraße Nr. 1**, **Ede** **Wiesenplatz 1** Treppe, ist eine **herrschafliche Wohnung**, **9 Zimmer** und **Zubehör**, **sogleich** oder **später** zu vermieten.  
**Mühhelm.**

**Brauchen Sie billige Teller, Schüsseln, Tassen, Gläser, Töffel, Messer, Gabeln, Kaffee-tannen, Waschservice, Kochgeschirre** etc.  
 zur **Et. quartierung** dann **beden** Sie **rechtzeitig** Ihren **Bedarf** bei **F. Dollega**.



**Erste, älteste, größte, verbreiteste Firma** dieser Art Deutschlands **Die weltbek. Nähmaschinen- u. Fahrrad-Grossfirma M. Jacobson**, **Berlin N. 24**, **Liebestraße 129**, **Lieferant v. Post- u. Kreis-eisenbahn-Beamtenvereinen**. **Leistungsfähig**, **vollständig** **deutsch** **hochwertige** **Singer-Nähmaschine** (für alle Arten) **Schneiderei**, **4 wöchentliche Probezeit**, **5 Jahre Garantie**, **Wassermaschine**, **Rollmangel**, **Militaria-Zollerräder**, **35, 40, 45, 48, 50 Mark**, **8 Tage zur Ansicht**, **höchsten Anspruchs genügend**, in **Militär**, **Post**, **Eisenbahn** und **Beamtenkreise**, **eingeführt**, **bestehende Marken**, **3 Mk. an**, **durch directen** **50% Erparnis**. **Katalog** **Ankündigung** **kostenlos**. **Maschinen** **in allen Stücken** Deutschlands **zu besichtigen**.

**Die Zeitung „Stolper Post“ monatlich nur 10 Pfg.**  
**Unsere 53 Ausgabestellen in der Stadt befinden sich:**

- Antsstraße 19: Frau Koschak.
- Gr. Aulerstr. 34: Gustav Schröder.
- Bahnhofstraße 15: Paul Albrecht.
- Bahnhofstraße 14: Ernst Bausmer.
- Bahnhofstr. 47: Rich. Fleischmann.
- Bergstraße 2: Hermann Kabe.
- Bergstraße 8: Fel. Burgenska.
- Wiesenplatz 10: A. B. Gillebrand.
- Chausseestraße 14: Paul Bawelle.
- Fabrikstraße 3: R. Achterberg.
- Friedrichstr. 10: Abraham.
- Friedrichstr. 8: W. Hoepfner.
- Fruchtstr. 2: Oswald Guericke.
- Gr. Gartenstr. 10: W. Sylvestre.
- Gr. Gartenstr. 8: D. Frömming.
- Al. Gartenstr. 2: August Garbe.
- Al. Gartenstr. 19: Frau Maschke.
- Al. Gartenstr. 20: Otto Wendt.
- Geersstr. 13: Karl Sieg.
- Hospitalstr. 15: Carl Kollpad.
- Holzstraße 6: Johann Garbe.
- Holzentorfstr. 19: Mag Broeske.
- Karlstraße 2: Spieside.
- Rüsterstr. 15: A. Mikrant, Filiale.
- Rüsterstr. 24: Otto Wendt.
- Langestr. 41: Eduard Seils.
- Langestr. 53: L. W. Technow.
- Petrisstr. 9: M. Wiedenhöft.
- Petrisstr. 13: F. Kirchmann.
- Poststraße 8: Gustav Schwarz.
- Probststr. 2: Fr. Virc.
- Präsidentenstr. 20: Helm. Zeglin.
- Präsidentenstr. 28: G. A. Wienandt.
- Quebbenstr. 9: Otto Midley.
- Radeberg 27: A. Riemer.
- Reitzer Chaussee 19: Louis Lavrenz.
- Sandberg 23: R. Schöbs.
- Stolpmünder Chaussee 1: G. Zeh.
- Schlauer Chaussee: Max Kühl.
- Schmiedestr. 6: Otto Tillack.
- Strellinerstr. 15: Frau Beyrow.
- Strellinerstr. 12: C. Widmann.
- Strippentowstr. 34: Otto Hoffmann.
- Töpferstadt 9: S. Fett.
- Töpferstadt 13: Carl Tomm.
- Triftstr. 27: Heinrich Gast.
- Wiesenstraße 4: Reinhold Dorow.
- Wilhelmstr. 1: W. Spelling.
- Wilhelmstr. 9: C. Schäfer.
- Wollmarktstr. 19: F. Vandreyer.
- Wollweberstr. 31: C. Stolpmann.
- Wollweberstraße 5: F. W. Feige's Buchdruckerei.

**Verlag der Zeitung „Stolper Post.“**

# Die **Neueröffnung** meines **Putz- u. Modewaren-Geschäfts**

feinsten Stils  
findet Montag, den 3. September, abends um 6 Uhr statt.

## **Hedwig Göhring Nachfl.**

Paradiesstraße 10.

N. B. **Eröffnung der Modellhut-Ausstellung 15. September.**

### **Vollstündliche Gedankfeier**

Sonntag, den 2. September, nachmittags 2 1/2 Uhr  
auf dem Sportplatz Elysium.

#### **Festplan:**

1. Aufmarsch der Vereine von Stephanplatz 2 Uhr.
2. Parade auf dem Festplatz.
3. Paradeaufmarsch der Vereine.
4. Stafettenlauf über 400 m.
5. Dreilampf.
6. Radfahrt über 1000 u. 2000 m.
7. Tanzleben.
8. Schnitzjagd.
9. Weitreisreiben der Jugend.
10. Dauerlauf über 1000 m.
11. Hindernisläufe über 100 und 150 m.
12. Fußballwettspiel des Stolper Fußballvereins gegen den Danziger Ballspiel- und Eislaufverein.
13. Preisverteilung.

Von 7 1/2 Uhr an:

### **Bivat der Kriegervereine.**

#### **Konzert**

der Kapelle der Blücher-Husaren.

Meldungen zu den Wettfahrten und Wettkämpfen sind bis Freitag, den 31. August an Herrn Hartmann, Alerna Bayer & Co., Kirchplatz zu richten.

**Eintrittspreise:** Res. in Sitzplatz 50 Pfg., Sitzplatz 20 Pfg., Stehplatz 10 Pfg. Kinder unter 10 Jahren haben in Begleitung Erwachsener freien Eintritt.

**Ausführliche Programme** sind für 5 Pfg. auf dem Festplatz zu haben.

Ein einmaliger Ueberschuss wird dem Fonds zur Errichtung eines Blücherdenkmals in Stolp überwiesen.

Bei ganz ungünstigem Wetter wird das Fest auf Sonntag, den 9. September verlegt.

Der Festausschuß.

### **Teo Ernte 1906/7**

empfinde ich eine größere Übung  
Preis 1 Mk. bis 4 Mk. pro Pfund.  
Röhls Rotterdamer Kaffee-Rösterei  
in der Mittelstraße 3.

### **Karl Block, Holztorstr. 4.**

Chemische Waschanstalt u. Färberei.  
Zachkundige Leitung. Modernste Einrichtung.  
Altes geschultes Personal. Wertvolle Garderobe unter Garantie.

#### **Plisse- und Rundbrennerei**

bis ganze Rodlänge.

In meiner Anstalt behandelte Garderoben behalten den Charakter der Neuheit.  
Auf Wunsch Ablieferung in 24 Stunden.

Filialen:

Tilsit, Danzig, Lauscha, Neustadt,  
Lauenburg, Mügenwalde, Schlawa, Kolberg,  
Köslin, Bütow, Stolp, Belgard.

### **Stolperger Stenographen-Verein**

Dienstag: Übungsabend für nied. Geschwindigkeit.  
Mittwoch: Debattenschrift-Unterricht.  
Donnerstag: Übungsabend für höhere Geschwindigkeit.

### **English Club.**

Meeting every Monday night at 9 o'clock.  
Preussischer Hof.  
Guests welcome.

Hilfe g. Bluttod. T. Eimermann, Hamburg  
Büchstr. 39.

### **Rebhühner**

wie auch Reh-

Keulen, Rücken und Lapatten  
empfiehlt Otto Tillack.

### **Ia. Karbolinum und Beswizer Kienteer**

offertieren  
**SEEFELDT & OTTOW**  
Stolp,  
Dachpappenfabrik.

Müller's Optisches-Institut  
jede Reparatur sofort.  
am Neuen-Thor.

### **Rackows Handels-Akademie, STETTIN, Breitestr. 59.**

Am 4. Oktober 1906 beginnen neue **Viertele- und Halbjahrskurse** zur Ausbildung von Damen u. Herren für Kontor und Bureau.

Unterricht in einzelnen Fächern beginnt täglich: **Buchführung, Wechsel- u. Scheckkunde, Rechnen, Korrespondenz, Schreiben, Stenographie, Maschinenschreiben, Französisch, Englisch, Deutsch.**  
Musterkontor! Stellennachweis!  
Prospekte kosten- und portofrei.

### **Landwirtschaftliche Winterschule Lauenburg,**

mit allen Mitteln der Neuzeit vorzüglich ausgestattete Fachschule, beginnt am 30. Oktober ihr 1. Schuljahr. Landwirte, welche das 20. Lebensjahr überschritten haben, werden als Hörer aufgenommen. **Christliche Anmeldung** an Wagner, bis 1. Oktober in Köslin, Danzigerstraße 10.

### **Hausfrauen**

kauft nur

### **Harders Kaffee!**

Berliner Mischung . . . . .	Pfund	80 Pfg.
Wiener Mischung . . . . .	"	100 "
fein und kräftig		
Berl. Wokka Nr. 1 . . . . .	"	120 "
hochfein u. kräftig		
Gratemala-Java . . . . .	"	140 "
Java-Wokka . . . . .	"	160 "

feinste Qualitäten.

Zu jedem halben Pfunde 1 Rabattmarke!  
**C. G. Harder,** Langestraße am Fischmarkt  
und Filiale am Sandberg.  
**Erste und Grösste Stolper Kaffee-Rösterei mit elektrischem Grossbetrieb.**

### **Pommersche Zementstein-Fabrik „Meteor“, Stolp i. Pom.**

1. Zementwaren und Kunststeine, Zementröhren, Brunnenringe etc.
  2. Stuckfabrikate: Reliefs, Rosetten, Glättputzarbeiten
- Beton- und Betoneisenbaugeschäft.**  
Chausseebauwerke etc.  
Spezialität: Kunstgranitfliesen für Bürgersteige, Mollereten, Malzsteunen, Brennereten.  
30 Jahre Garantie. Verlangen Sie kostenfreie Prospekte.

### **Schablonen**

### **Monogramme**

### **Kronen**

### **Langetten**

### **Baden**

### **Ecken**

### **Einsätze**

### **Borten**

in stilgerechter Ausführung  
zu beziehen durch

**Erich Rohde,**  
Papier- und Schreibwarenhandlung  
Stolp i. Pom., Holztorstr. 32 (Munds Hotel.)  
NB. Extraanfertigungen in kürzester Zeit.



Hamburg - Amerika - Linie.  
Erstklassige Schnelldampfer.  
Nordlandsfahrten.

Orientreisen.

Vergnügungs- u. Kurfahrten zur See.

Vorzügliche Verbindungen nach

Ostasien, Nord- und Süd-Amerika.

Auskünfte kostenlos und kostenlos durch die all-  
seitige Agentur für Stolp und Umgegend

### **Emil Freundlich,**

Hospitalstraße 34

### **Zentralheizungsanlagen**

Gas-, Wasser-, Kanalisation-,  
Badeeinrichtungen.

Kostenlose Ausarbeitung von Projekten.  
Feinste Referenzen.

### **Gebr. Lehmann,**

Fernsprecher 276. Bücherplatz 14

Vom 1. Oktober d. J. befindet sich unser Geschäft in unserm neuerbauten Hause in der **Uhlandstraße.**

Wegen Verkauf meines Grundstücks Holztorstr. 22 und

Aufgabe des Ladengeschäfts  
gebe ich von Mittwoch, den 15. d. Mts., sämtliche  
Ladenartikel wie

**Tisch-, Hänge-, Küchen- u. Nacht-  
Lampen,**

**Maße, Eimer, Milchseie etc.**

sowie größere Posten

**Sturmlaternen, Brenner,  
Zylinder,**

**Glocken u. Dochte**

zu und unter Einkaufspreis ab.  
Günstige Gelegenheit für Wiederverkäufer.

### **Carl Mentzel.**

Telephon 208.

Aufgabe des Ladengeschäfts Ende September d. J.

### **Schiffsarbeiter werden verlangt.**

Tageslohn bei 9stündiger Arbeitszeit 5 Mk.  
Ueberstunden 60 Pfg.

**Akkordarbeit bei Massenartikeln**  
nach dem bisherigen Tarif  
entsprechend höher.

Zu melden im **Arbeitsnachweis** des  
Schutzverbandes der Schiffs-Reeder, -Makler  
und -Agenten  
zu **Stettin**, Bollwerk 21 im Laden.



# Kaufhaus Max Schimmelpfennig

Langestr. 61.

Stolp i. Pom.

Langestr. 61.

Von Sonnabend, 1. September bis Sonnabend, 8. September.

## Ausnahmetage

für  
**Braut-Ausstattungen**  
**Einsegnungen**  
**Damen-, Backfisch-,**  
**Kinder-Konfektion**  
**Herren-, Burschen-,**  
**Knaben-Garderobe**  
**Pelzwaren**  
**Strickwolle**



Hospitalstraße  
**Liebing's**  
**Kinematograph-Theater.**  
 Sonntag, den 2. September ab 3 Uhr nachm.:  
 Unwiderruflich  
 letzte große Vorstellungen  
 mit neuesten Programmen.  
 Abends nach 9 Uhr:  
 Letzte Separat- u. Herren-Vorstellungen.  
 Hochachtungsvoll  
**Herm. Liebing.**

### Tapeten

in den neuesten und schönsten Mustern, in größter Auswahl empfiehlt

**W. L. Schicht, Mittelstr. 6.**

### Papierwäsche

(Meys Stoffwäsche)

in verschiedenen Farben und Mustern hält vorrätig  
**Erich Rohde, Buch- und Papierhandlung,**  
 Stolp i. P., Holztorstr. 23 (Wunds Hotel).

### Brennholz

ungekocht und trocken  
 in Kloben und in beliebigen  
 Längen zerleinet offeriert bei

### Dampfbrennholzspalterei

von **Decker & Blau,**  
 Telefon Nr. 70,  
 Schlawer Chaussee 9.

### Verloren

1 goldene Uhr von d. Kirchhofsanlagen bis zur Prästententbrücke. Abzug gegen Verlorenung i. d. Exped. d. Stg.

### Brennhölzer,

in Kloben und beliebigen  
 Längen zerleinet, offerieren  
 frei Käufers Tür zu billigsten  
 Preisen

**Hermann Gerson & Sohn,**  
 vorm. **Fritz Wilke,**  
 Dampfbrennholzspalterei,  
 Kontor Mittelstr. 43 I.  
 Telefon 98.

### Mauersteine

hat billigst abzugeben  
**A. Schlawin.**

## Zur Einsegnung

empfehle mein großes Lager in fertigen

## Einsegnungs-Anzügen.

Meine fertigen Anzüge zeichnen sich durch tadellosen Sitz und beste Verarbeitung aus und bieten vollständigen Ersatz für Maßarbeit.

Schwarze Einsegnungs-Anzüge  
 Schwarze Einsegnungs-Anzüge  
 Schwarze Einsegnungs-Anzüge  
 Schwarze Einsegnungs-Anzüge

aus schwerem Cheviot,  
 Stück von Mark 7,50 an.  
 aus geripptem Kammgarn,  
 Stück von Mark 10 an.  
 aus prima Satin-Kammgarn,  
 Stück von Mark 15 an.  
 aus bestem Tuch-Kammgarn,  
 Stück von Mark 20 bis 30.

### Einsegnungs-Anzüge nach Maß

unter Garantie für tadellosen Sitz in erprobten Cheviot-, Satin-, Diagonal- und Tuch-Kammgarn-Qualitäten von Mark 25 an.

### Einsegnungs-Hüte

neueste Fassons, Stück von Mark 1,00 an.

**Handschuhe, Wäsche, Krawatten**

in unerreichter Auswahl.

**Robert Landt, Kaufhaus am Neuentor.**